



Előterjesztés

Budapest Józsefvárosi Önkormányzat
Képviselő-testülete számára

5/3

Előterjesztő: dr. Kocsis Máté polgármester, dr. Sára Botond alpolgármester

A képviselő-testületi ülés időpontja: 2015. december 3.

.....sz. napirend

Tárgy: Javaslát emlékmű elhelyezésére a Teleki téren

A napirendet nyílt/zárt ülésen kell tárgyalni, a döntés elfogadásához egyszerű/minősített szavazattöbbség szükséges.

ELŐKÉSZÍTŐ SZERVEZETI EGYSÉG: VÁROSFEJLESZTÉSI ÉS FŐÉPÍTÉSI ÜGYOSZTÁLY FŐÉPÍTÉSI IRODA

KÉSZÍTETTE: IVÁNYI GYÖNGYVÉR 

PÉNZÜGYI FEDEZETET IGÉNYEL/NEM IGÉNYEL, IGAZOLÁS: 

JOGI KONTROLL: 

BETERJESZTÉSRE ALKALMAS: DANADA-RIMÁN EDINA

JEGYZŐ

TARTÓS TÁVOLLÉTÉBEN



DR. MÉSZÁR ÉRIKA

ALJEGYZŐ

Városgazdálkodási és Pénzügyi Bizottság véleményezi X

Emberi Erőforrás Bizottság véleményezi X

Határozati javaslat a bizottság számára:

A Városgazdálkodási és Pénzügyi Bizottság javasolja a Képviselő-testületnek az előterjesztés megtárgyalását.

Az Emberi Erőforrás Bizottság javasolja a Képviselő-testületnek az előterjesztés megtárgyalását.

Tisztelt Képviselő-testület!

I. Tényállás és a döntés tartalmának részletes ismertetése

A Miniszterelnökség 2015 nyarán levélben fordult az Önkormányzathoz Dan Reisinger képzőművész által tervezett 'Munkaszolgálatosok emlékműve' c. szobor Teleki téren történő elhelyezése ügyében. (1. sz. melléklet) E helyszín szimbolikus, mivel Szálasi Ferenc 1944. október 15-i hatalomátvételét követően a budapesti zsidó élet egyik központja volt, a munkaszolgálatosok itt fogtak fegyvert a nyilasok ellen, bár ellenállásukat hamar leverték. Az emlékmű felhívna a figyelmet a holokauszt borzalmaira, méltó emléket állítana az áldozatoknak és hozzájárulhatna ahhoz, hogy a történetek ne merülhessenek feledésbe és így soha többé ne fordulhasson elő ilyen tragédia.

A megkeresésben foglaltak szerint az emlékmű Teleki téri elhelyezését a Magyarországi Zsidó Örökség Közalapítvány és a Munkaszolgálatosok Országos Szövetsége is támogatja.

BEJEGYZETT

2015 NOV 25 18⁴⁰ B6

Az emlékmű helyszínéül javaslom a Teleki tér déli, 'FiDo' térnek (35388 hrsz.) nevezett részét, ezen belül is a térrész keleti, Orczy út felőli végét. (2. sz. melléklet)

A művész az emlékmű pontos terveit is a rendelkezésünkre bocsátotta. (3. sz. melléklet)

Dan Reisinger magyar származású izraeli grafikusművész, képzőművész a mai Szerbia területén lévő Magyarokiszán született 1934-ben. Miután tizenévesen partizánként harcolt a világháború alatt, 1949-ben kivándorolt Izraelbe, ahol elvégezte a Bezalel képzőművészeti akadémiát. Ezt követően Brüsszelben és Londonban élt, majd visszatért Tel Avivba, ahol stúdiót alapított. Munkáit a világ számos pontján mutatták be kiállításokon. Nevéhez számos plakát és grafikai tervek, naptárak, csomagolástervek és logók fűződnek. Legismertebb munkái az El Al légitársaság logója vagy a Yad Vashem, a Holokauszt áldozatainak emlékére létrehozott múzeum falát díszítő 50 m hosszú alumíniumrelief. A Moholy-Nagy Művészeti Egyetem 2009. április 13-án Dan Reisingert címzetes egyetemi tanári címben részesítette.

II. A beterjesztés indoka

A Józsefvárosi Önkormányzat tulajdonában lévő közterületek használatáról és használatának rendjéről szóló 18/2013. (IV. 24.) önkormányzati rendelet szabályozza a művészeti alkotások, vallási, kulturális, történelmi szimbólumok, emléktáblák elhelyezését. E rendelet szerint Józsefváros teljes közigazgatási területén közterület használati hozzájárulást kell beszerezni, „az 1991. évi XX. törvény 109. §-a alapján művészeti alkotásnak minősülő tárgyak, valamint a művészeti alkotásnak nem minősülő vallási, kulturális, történelmi szimbólum(ok), emléktábla(ák) elhelyezéséhez.”

III. Döntés célja, pénzügyi hatása

A Képviselő-testület döntése szükséges a művészeti alkotásnak minősülő tárgyak, valamint a művészeti alkotásnak nem minősülő vallási, kulturális, történelmi szimbólumok, emléktáblák elhelyezéséhez.

Dan Reisinger az emlékmű terveit díjtalanul felajánlotta a Magyar Államnak, a megvalósítás költségeit a Miniszterelnökség biztosítja, így az Önkormányzat részéről az elhelyezés pénzügyi fedezetet nem igényel.

IV. Jogszabályi környezet

Magyarország helyi önkormányzatairól szóló 2011. évi CLXXXIX. törvény (Mötv.) 42. § 8. pontja szerint a képviselő-testület hatásköréből nem ruházható át a közterület elnevezése, köztéri szobor, műalkotás állítása.

A Képviselő-testület döntése az Mötv. 23. § (5) bekezdés 13. pontján, valamint a Józsefvárosi Önkormányzat tulajdonában lévő közterületek használatáról és használatának rendjéről szóló 18/2013. (IV. 24.) önkormányzati rendelet 5.§ (2) bekezdés 23. pontján alapul.

Kérem az alábbi határozati javaslat elfogadását.

Határozati javaslat

A Képviselő-testület úgy dönt, hogy

1. hozzájárul Dan Reisinger terve alapján a Munkaszolgálatosok emlékművének felállításához a Teleki tér déli, 'FiDo' térnek (35388 hrsz.) nevezett részén (a térrész keleti, Orczy út felőli végén).

Felelős: polgármester

Határidő: 2015. december 3.

2. felkéri a polgármestert, hogy a határozat 1. pontjáról tájékoztassa a Miniszterelnökség Kiemelt Társadalmi Ügyekért felelős helyettes államtitkárát.

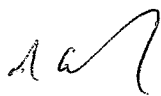
Felelős: polgármester

Határidő: 2015. december 5.

A döntés végrehajtását végző szervezeti egység: Városfejlesztési és Főépítési Ügyosztály

Budapest, 2015. november 25.


dr. Kocsis Máté
polgármester

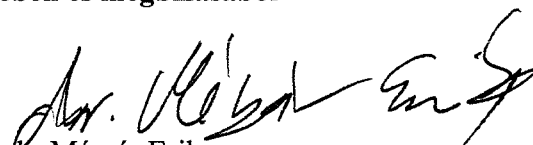

dr. Sára Botond
alpolgármester

Törvényességi ellenőrzés:

Danada-Rimán Edina

jegyző

nevében és megbízásából


dr. Mészár Erika
aljegyző

2015 NOV 25.

2015 JUL 02.
24

az A/2015/26...
ant: Kocsis Máté...
Tisztelettel...
2015.07.02. 11:00



**MINISZTERELNÖKSÉG
KIEMELT TÁRSADALMI ÜGYEKÉRT FELELŐS
HELYETTES ÁLLAMTITKÁR**

07.06. helyre
2015.07.02. 11:00

2015 JUL 03 11:00



**Dr. Kocsis Máté polgármester úr
részére**

Iktatószám: KTHÁT/216/2/2015.

VIII. kerület, Józsefvárosi Önkormányzat

Budapest, 2015. június 29.

**Budapest
Baross utca 63-67.
1082**

2015 JUL 07 06-340
János János

Tisztelt Polgármester Úr!

Dan Reisinger, magyar származású, Izraelben élő grafikus- és képzőművész, díjtalanul felajánlotta a Magyar Állam részére a *Munkaszolgálatosok emlékműve* szobrának terveit. A művész munkáit a világ számos pontján mutatták már be kiállításon, a Moholy-Nagy Művészeti Egyetem 2009-ben címzetes egyetemi tanári címben részesítette. Egyik legismertebb műve a Yad Vashem Múzeum falát díszítő alumíniumrelief. Dan Reisinger édesapja maga is munkaszolgálatban hunyt el, ezért a művész számára különös jelentőséggel bír a Budapestre tervezett szobor.

A megvalósítás költségeit a Miniszterelnökség biztosítja, a támogatás kedvezményezettje a Magyarországi Zsidó Örökség Közalapítvány. A Közalapítvány a Munkaszolgálatosok Országos Szövetségével egyeztetetten javasolta a Teleki teret helyszínül, miután az eredetileg tervezett, a Páva utcai Holokauszt Emlékközpont udvara arra statikai problémák miatt alkalmatlannak bizonyult.

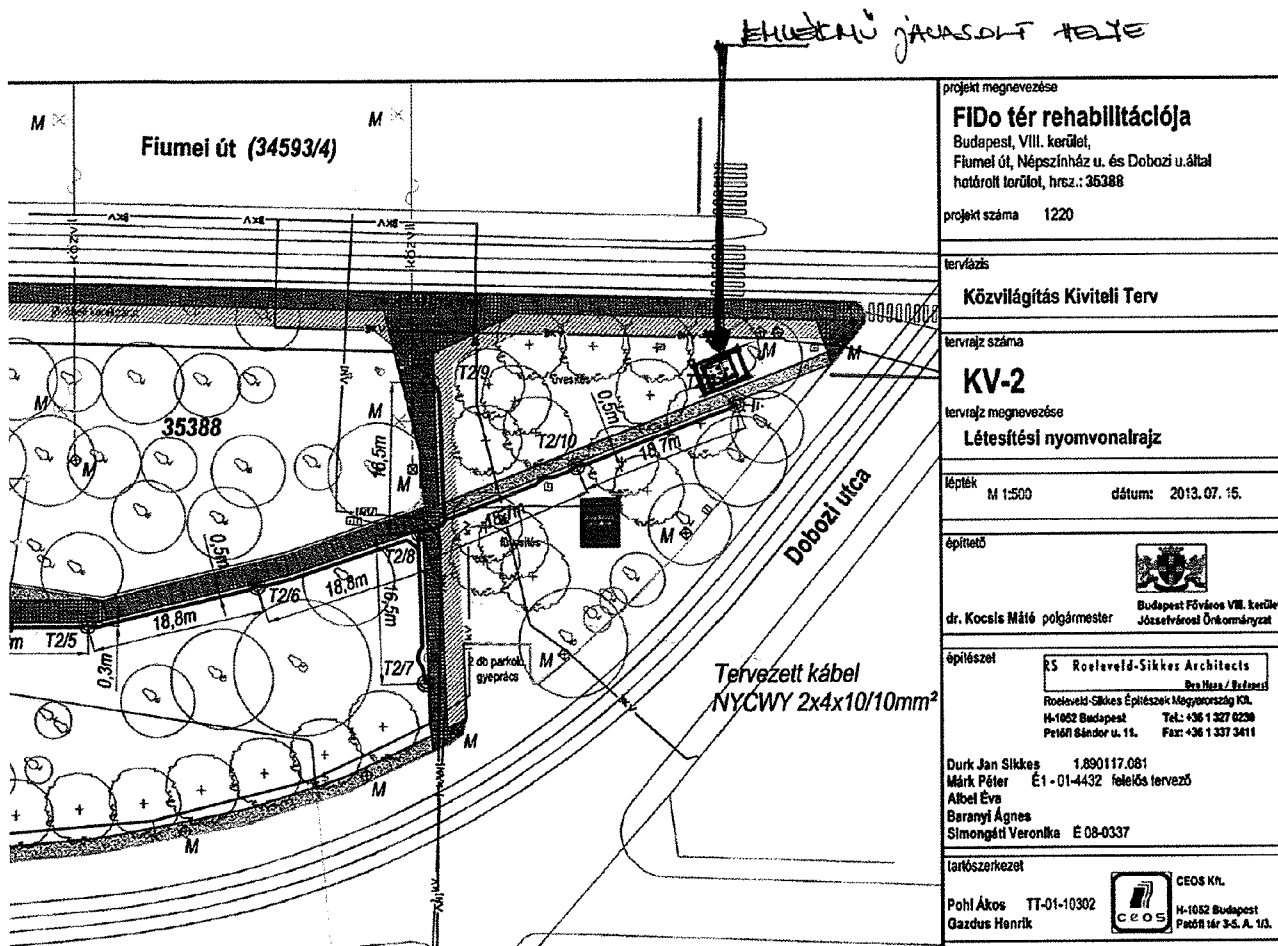
A Teleki teret mind a történelmi jelentősége, mind az elhelyezkedése megfelelővé teszi a szobor felállítására. Szálasi Ferenc 1944. október 15-ei hatalomátvételét követően a régi budapesti zsidó élet egyik fontos csomópontján, a Teleki téren a munkaszolgálatosok fegyvert fogtak; ellenállásukat azonban a nyilasok hamarosan letörték, bosszúból számtalan zsidót gyilkolva meg. A téren a járókelők nap mint nap szembesülhetnek az emlékművel, amely felhívva a figyelmet a holokauszt borzalmaira, hozzájárulhat ahhoz, hogy a tragédia emléke méltó módon és erőteljes hatással fennmaradjon.



Tisztelettel kérem Polgármester Urat, hogy a tervezett helyszínt támogatni szíveskedjék, valamint ezúton kérem a Józsefvárosi Önkormányzat Közgyűlésének szíves beleegyezését is.

Tisztelettel:

János János
János Csaba

Miniszterelnökség
1055 Budapest, Kossuth tér 2-4.
Tel.: 06 1 795 4044



projekt megnevezése	FIDO tér rehabilitációja Budapest, VIII. kerület, Fiumei út, Népszínház u. és Dobozi u. által határolt terület, hrsz.: 35388
projekt száma	1220
tervázat	Közvilágítás Kiviteli Terv
tervrajz száma	KV-2
tervrajz megnevezése	Létesítési nyomvonalrajz
mépték	M 1:500 dátum: 2013. 07. 15.
építető	 dr. Kocsis Máté polgármester
építészlet	RS Rostelevid-Sikkes Architects Rostelevid-Sikkes Építészek Magyarország Kft. H-1052 Budapest Tel.: +36 1 327 0238 Petőfi Sándor u. 11. Fax: +36 1 337 3411
tervezők	Durk Jan Sikkes 1.890117.081 Márk Péter E1-01-4432 felelős tervező Albel Éva Baranyi Ágnes Simongáti Veronika E 08-0337
tervezőszervezet	 CEOS Kft. H-1052 Budapest Petőfi tér 3-S. A. 113.
tervező	Pohi Ákos TT-01-10302 Gazdus Henrik



MAZSÖK
MAGYARORSZÁGI
ZSIDÓ ÖRÖKSÉG
KOZALAPÍTVÁNY

- A. Mellékelve tervek a szobor Teleki Teri felállításához pages A-1, A-2, A-3 + photos.
- B. A hüvelyek elhelyezése a betonban, page B-1 + skickek a vas hüvelyek pontos beillesztése a beton alapba határozza a szobor vizuális értékét vagyis a figurák F-1 - F-9 EGYMÁSKÖZÖTI TÁVOLSÁGAIT, VERTIKÁLIS PARALEL beállítást és a 30 FOKOS "ELŐRE BUKÁST" minden egyes figurának. Ezért ajánlom egy vas grid, alap tartó konstrukció megtervezését, egy mérnök, statikus által, ami az alap betonra lesz erősítve a figurák számaik szerinti beillesztése a vas hüvelyekbe, és második beton réteggel rögzítve és eltakarva, kövek berakva egy egész vékony beton rétegbe cc3-5 cm.

A figurákat meg a vas hüvelyeket egy műhelyben lehetne felállítani, igazolni vagy javítani a szobor végső esztétikai kinézésén, ez alkalommal eljőnnék hozzátok formálisan is átvenni az elkészült szobrot, még mielőtt a szobor be lenne építve a beton alapba Budapesten a Teleki téren.

C. A FIGURÁK C. F1-F9 hüvelybe erősített végződése 40 cm. 3x8cm vastag. Ha esztétikailag kérdés felmerül, például az alap beton méretei, ábra A, vagy a 60 cm keret márvánnyal betakarása nyers beton helyét?

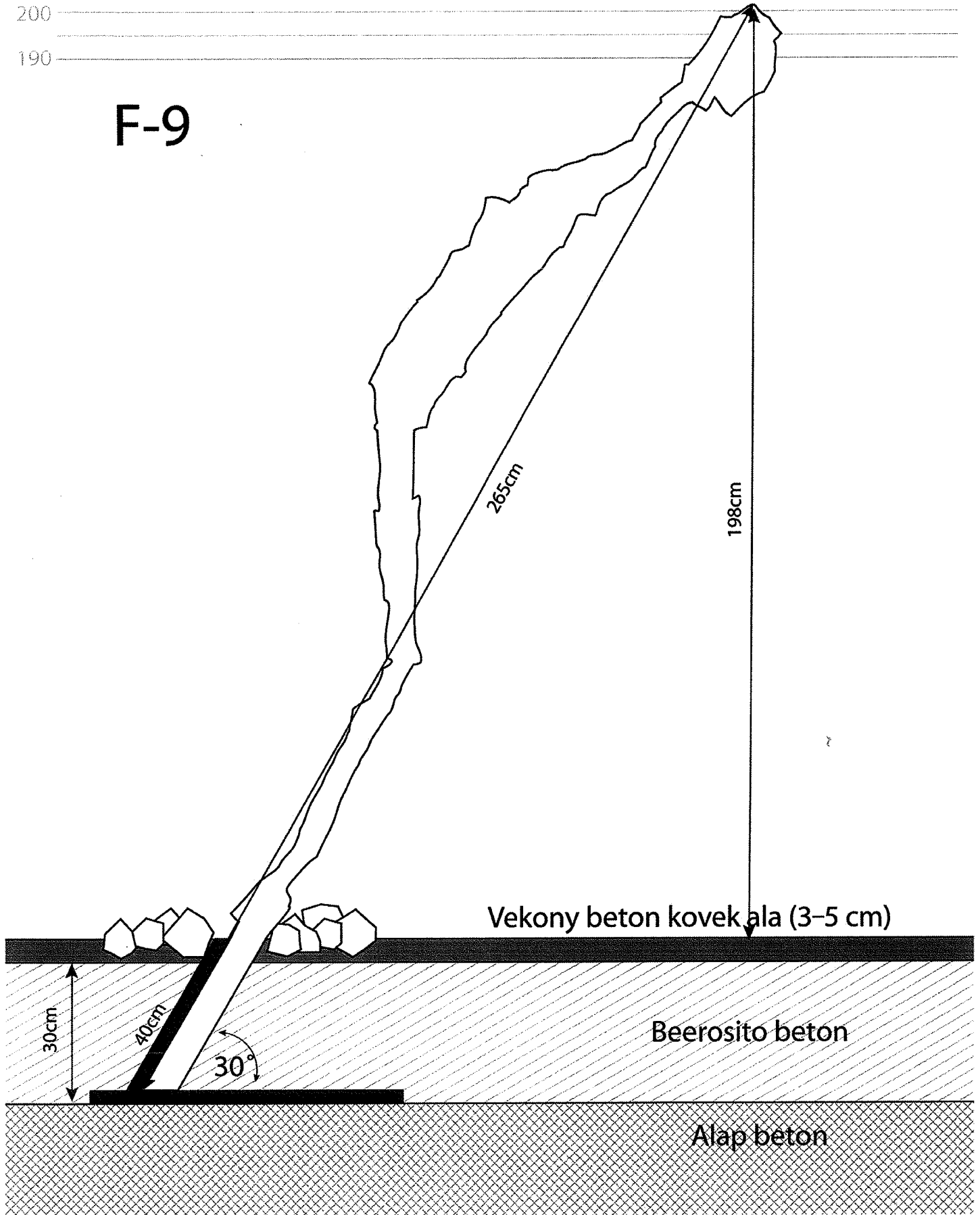
Dan Reisinger

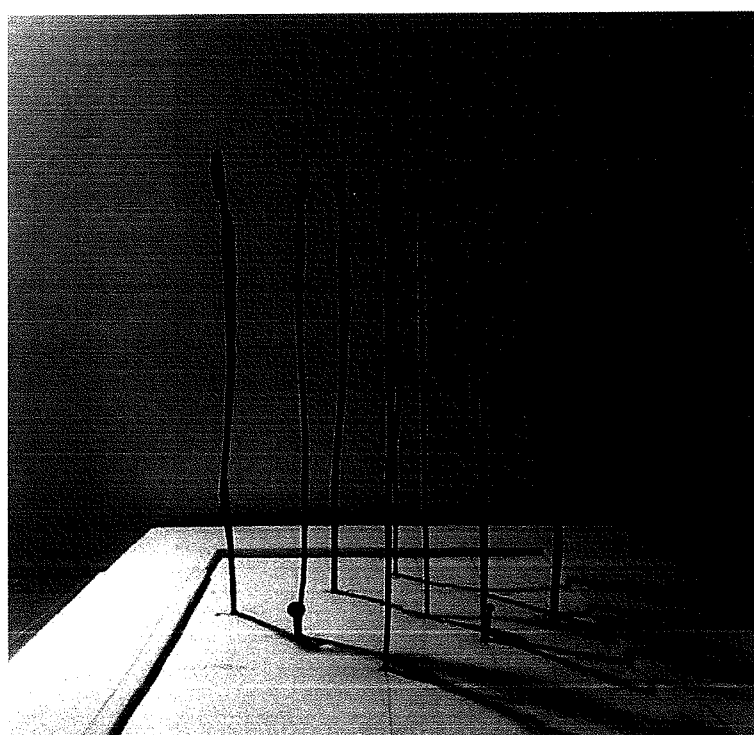
C.

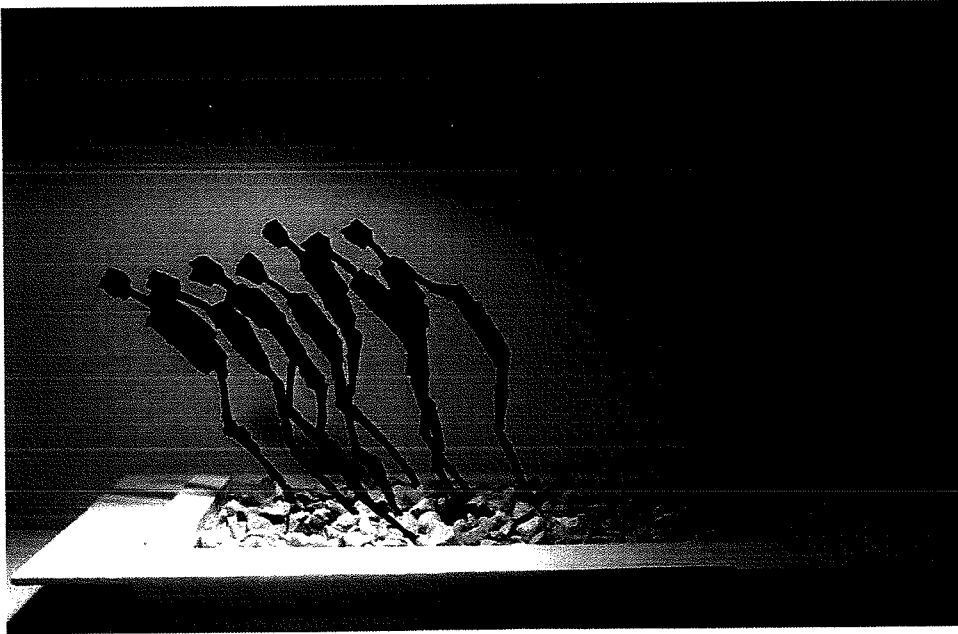
1:10

220
210
200
190

F-9





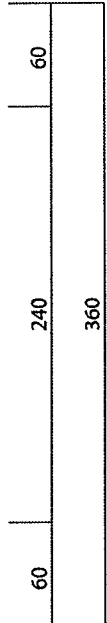
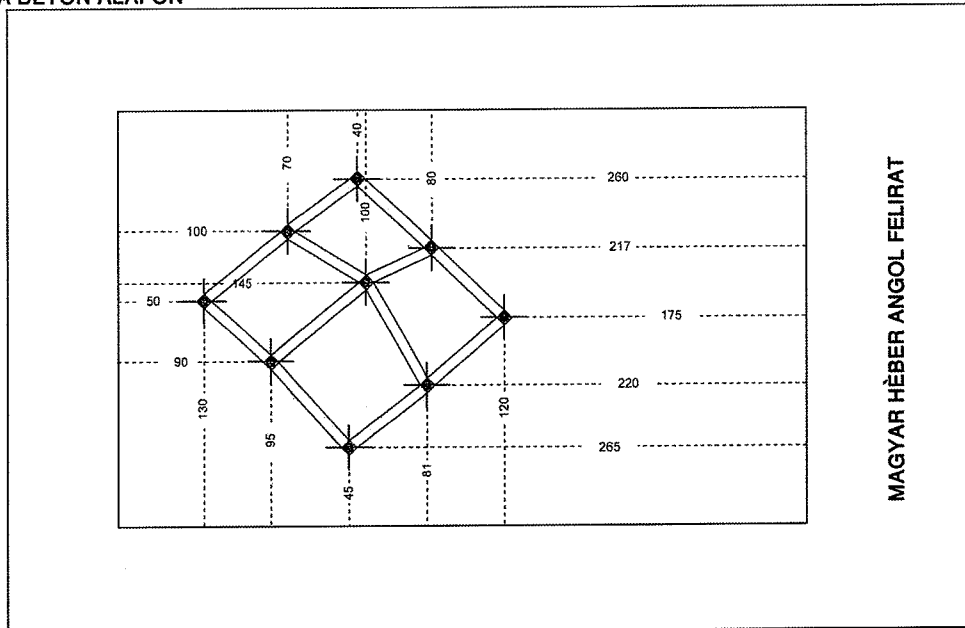


A. BETON ALAP

FIGURÁK ELHEJEZÉSE A BETON ALAPON

Page A-1

1:50



Kövek 8,10, 20 Ø

Vékony beton kővek ala (3-5 cm)

Beerosito beton

Alap beton

